



## RU СВЕТИЛЬНИКИ НАСТЕННЫЕ СЕРИИ WSL-GX53, ПОД СВЕТОДИОДНУЮ ЛАМПУ С ЦОКОЛЕМ GX53

### Руководство по монтажу и эксплуатации

#### НАЗНАЧЕНИЕ

- 1.1. Светильники накладные серии WSL-GX53 торговой марки WOLTA® под светодиодные лампы с цоколем GX53 предназначены для акцентного освещения торговых помещений, баров, ресторанов, автосалонов, бутиков, экспозиций и музеев, а также для декоративной подсветки интерьеров. Используются в однофазных сетях переменного тока с напряжением 230В частотой 50 Гц. Светильники сертифицированы и соответствуют всем необходимым требованиям, предъявляемым к данному типу оборудования.
- 1.2. Качество электроэнергии должно соответствовать ГОСТ 32144-2013.
- 1.3. Питающая сеть должна быть защищена от коммутационных и грозовых импульсных помех.
- 1.4. Продукция соответствует требованиям Технических регламентов Таможенного союза: TP TC 004/2011 и TP TC 020/2011.

#### КОМПЛЕКТАЦИЯ

Светильник в сборе; инструкция по эксплуатации; упаковка (лампа в комплект не входит).

#### ТРЕБОВАНИЯ К БЕЗОПАСНОСТИ

1. Работы по установке и обслуживанию светильника можно проводить только убедившись в том, что питание сети отключено. Перед установкой убедитесь в наличии защитного устройства в сети (автоматический выключатель, предохранитель).
2. При эксплуатации необходимо располагать светильник и электропроводку вдали от химически активной среды, горючих и легковоспламеняющихся предметов и поверхностей.
3. Регулярно проверяйте все электрические соединения и целостность проводки. Запрещено подключение и использование светильника при поврежденной проводке, с треснувшим корпусом или оптикой.
4. Запрещается эксплуатация светильника с поврежденным корпусом или рассеивателем.
5. При обнаружении неисправности, обесточьте светильник и обратитесь к квалифицированному специалисту для выявления причины.
6. Эксплуатация светильника должна производиться в соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей».

#### МОНТАЖ И ПОДКЛЮЧЕНИЕ

Во избежание ошибок при установке и использовании, обратитесь к квалифицированному специалисту.

1. Распакуйте светильник и убедитесь в его целостности.
2. Подсоедините питающие провода к клеммной колодке.
3. Вставьте лампу в светильник (лампы в комплект не входят).
4. Установите светильник при помощи крепежного комплекта (входит в комплект поставки).

#### УХОД ЗА СВЕТИЛЬНИКОМ

В процессе эксплуатации светильника на его поверхности может скапливаться пыль, что уменьшает его потребительские свойства. Для очистки наружной поверхности светильника можно использовать мягкую ткань, смоченную водой, с применением нейтральных моющих средств. Не использовать для очистки растворители и другие агрессивные химикаты. Дополнительных мер обслуживания не требуется.

#### УТИЛИЗАЦИЯ

Светильники серий WSL-GU10 относятся к IV классу отходов (малоопасные отходы) и подлежат утилизации специализированными лицензированными организациями. Упаковочный полиэтилен: идентификатор согласно ISO 1043 (97/129/ЕС) — 4 PELD, упаковочная коробка: идентификатор согласно ISO 1043 (97/129/ЕС) — 20 PAP.

#### ТЕХНИЧЕСКИЕ ПАРАМЕТРЫ (ТЕХНИКАЛЫҚ ПАРАМЕТРЛЕР)

Серия (RU)	Сериясы (KZ)	WSL-GX53	WSL-GX53	WSL-GX53	WSL-GX53	WSL-GX53
Артикул	Модель	WSL-GX53/13-R	WSL-GX53/13-L	WSL-GX53/13E	WSL-GX53/13LG	WSL-GX53/13ST
Цоколь	Патрон	GX53	GX53	GX53	GX53	GX53
Количество ламп	Шамдар саны	2	2	2	1	1
Мах мощность, Вт	Максималды қуат, Вт	2*20	2*20	2*20	20	20
Тип напряжения	Кернеу түрі	AC	AC	AC	AC	AC
Номинальное напряжение, В	Номиналдық кернеу, В	230	230	230	230	230
Диапазон входного напряжения, В	Кіріс кернеуінің диапазоны, В	220-240	220-240	220-240	220-240	220-240
Частота, Гц	Жиілігі, Гц	50	50	50	50	50
Класс светораспределения по ГОСТ54350-2011	ГОСТ 54350-2011 бойынша жарық бөлу сыныбы**	П	П	П	П	П
Тип кривой силы света по ГОСТ54350-2011	ГОСТ54350-2011 бойынша жарық күшінің қысық түр**	Д	Д	Д	Д	Д
Степень защиты	Қорғау дәрежесі	IP20	IP20	IP20	IP20	IP20
Климатическое исполнение	Климаттық орындалуы	УХЛ4	УХЛ4	УХЛ4	УХЛ4	УХЛ4
Диапазон рабочих температур, °С	Жұмыс температурасының диапазоны, °С	+1..+45	+1..+45	+1..+45	+1..+45	+1..+45
Нормируемая предельно допустимая температура окружающей среды, ta, °С*	Қоршаған ортаның нормаланатын шекті рұқсат етілетін температурасы, ta, °С	45	45	45	45	45
Класс защиты	Қорғау сыныбы	II	II	II	II	II
Размеры, мм	Өлшемдері, мм	525x330	525x330	330x330	525	330
Диаметр плафона/крепления	Келеңке/монтаж диаметрі	D85x26/D60x65	D85x26/D60x65	D85x26/D60x65	D85x26/D60x65	D85x26/D60x65
Масса, кг	Салмағы, кг	0,4	0,4	0,305	0,28	0,24
Материал корпуса	Корпус материалы	Алюминий	Алюминий	Алюминий	Алюминий	Алюминий
Цвет корпуса	Корпустаың түсі	Черный матовый				
Срок службы, часов	Қызмет ету мерзімі, сағат	30000	30000	30000	30000	30000
Срок гарантии, лет	Кепілдік мерзімі, жыл	2	2	2	2	2

#### ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

Транспортировка и хранение светильника должны происходить при температуре окружающей среды от –25 до +45°С и относительной влажности воздуха не более 80%. Хранение и транспортировка светильника должны осуществляться только в заводской упаковке. В процессе транспортировки и хранения не допускается воздействие на светильник и его упаковку нефтепродуктов, агрессивных веществ и сред, а также механических нагрузок. Включение светильника возможно через час после транспортирования при отрицательной температуре.

#### ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Срок службы светильников составляет 30000 часов при условии соблюдения потребителем правил транспортировки, хранения, установки и эксплуатации. Гарантийный срок эксплуатации светильников составляет 2 года с момента продажи, при условии соблюдения потребителем правил транспортирования, хранения, монтажа и эксплуатации. Неправильное хранение, монтаж или эксплуатация светильника влечет за собой лишение гарантии. В случае обнаружения неисправности, произошедшей не по вине Покупателя, необходимо обратиться в организацию, продавшую светильник, до истечения гарантийного срока. Возврат и замена светильника производятся только при наличии целой упаковки, полной комплектации и отсутствии механических повреждений. Гарантийные обязательства выполняются Продавцом только при наличии у Покупателя кассового чека или другого документа, подтверждающего продажу.

Гарантия не распространяется на изделия, повреждённые в результате:

- контакта продукта с жидкостями;
- механического воздействия и иного повреждения.

К механическим повреждениям относятся нарушения целостности светильника (корпуса, рассеивателя) под воздействием кинетической энергии. В случае самостоятельного вскрытия светодиодного светильника, гарантия утрачивает силу. Гарантийные обязательства не признаются в отношении изменения оттенков окрашенных поверхностей и пластиковых частей в процессе эксплуатации. Световой поток в течение гарантийного срока сохраняется на уровне не ниже 70% от заявляемого номинального светового потока, значение коррелированной цветовой температуры и область допустимых значений коррелированной цветовой температуры в течение гарантийного срока - согласно приведенным в ГОСТ Р 54350. Подробную информацию о замене неисправного светодиодного светильника в гарантийный период вы можете получить по телефонам: +7 (800) 555-01-23, +7 (495) 532-23-23.

**Примечание: Производитель оставляет за собой право вносить в конструкцию и комплектацию изделия технические изменения и усовершенствования, не ухудшающие технические характеристики изделия, в любое время и без предварительного уведомления.**

#### ДАТА ИЗГОТОВЛЕНИЯ

Указана на упаковке или корпусе светильника.

#### СЕРТИФИКАЦИЯ

Товар сертифицирован согласно действующим Техническим Регламентам Таможенного Союза. Информация о сертификации нанесена на маркировке. Информацию о номере и сроке действия сертификата продукции вы можете получить на сайте [www.wolta.ru](http://www.wolta.ru)

#### ИНФОРМАЦИЯ ОБ ИЗГОТОВИТЕЛЕ

Изготовитель: Ningbo Yusing lighting co., LTD. Address: No. 1199 Mingguang Road, Jiangshan town, Yinzhou, Ningbo, China. (Нинбо Юсинг Лайтинг Ко., Лтд. Адрес: № 1199 Минггуанг Роуд, Джианшан таун, Инчжоу, Нинбо, Китай). Сделано в Китае. Импортёр:ООО «Вольта» Адрес: Российская Федерация, 197198, г. Санкт-Петербург, ул. Ждановская, д. 45 литера А, помещение 60-Н, офис 14. Импортёр в Республику Беларусь: ООО «СИЛАМП», 220007, г. Минск, ул. Володько 24а, к. 411-27, тел.: +375 172220429. ООО «ОМА», 223021, Минский р-н, Щомыслицкий с/с, 107-11, р. д. Дворницкая Слобода. ООО «Метамакс», 223060, Минский район, 11км Могилевского шоссе, АБК ООО «Аэролла», каб. 27. ООО «Анкрон» Республика Беларусь, 220004, г. Минск, ул. Кальварийская, д. 21/3, пом. № 164, 165. Уполномоченное изготовителем лицо: ООО «Вольта» Адрес: Российская Федерация, 197198, г. Санкт-Петербург, ул. Ждановская, д. 45 литера А, помещение 60-Н, офис 14 [www.wolta.ru](http://www.wolta.ru).

\* — Диапазон напряжения питания, а также другие элетротехнические и светотехнические характеристики будут зависеть от применяемых ламп. TM WOLTA® рекомендует применять светодиодные лампы WOLTA®. Светильник не содержит индуктивных элементов и конденсаторов. Нормируемая максимальная рабочая температура(обмотки), tw, °С и нормируемая максимальная рабочая температура (конденсатора), tc, °С применяемых ламп не должна превышать: tw — 80 °С, ta — 75°С. \*\* — Может зависеть от применяемой лампы. KZ) Қуат кернеуінің диапазоны, сондай-ақ басқа электр және жарық сипаттамалары қолданылатын шамдарға байланысты болады. TM WOLTA® жарықдиодты шамдарын қолдануды ұсынады. Шамда индуктивті элементтер мен конденсаторлар жоқ. Қолданылатын шамдардың нормаланған максималды Жұмыс температурасы(орамалар), tw, °С және нормаланған максималды Жұмыс температурасы (конденсатор), tc, °С: tw — 80 °С, ta — 75°С аспауы керек. \*\* — Қолданылатын шамға байланысты болуы мүмкін.

# KZ WSL-GX53 СЕРИАЛЫҚ ҚАБЫРҒА ШАМДАРЫ GX53 ҚҰПТЫ СИД ШАМДАРҒА АРНАЛҒАН

Орнату және пайдалану жөніндегі Нұсқаулық

## ТАҒАЙЫНДАУ

1.1 GX53 розеткасы бар жарықдиодты шамдарға арналған WOLTA® сауда белгісінің WSL-GX53 сериясының беткі шамдары сауда үй-жайлары, барларды, мейрамханаларды, автосалондарды, бутиктерді, экспозициялар мен мұражайларды екіпінді жарықтандыруға, сондай-ақ сәндік жарықтандыруға арналған. интерьерлер. Кернеуі 230В және жиілігі 50 Гц бір фазалы айнымалы ток желілерінде қолданылады. Шамдар сертификатталған және жабдықтың осы түріне барлық қажетті талаптарға сәйкес келеді.

1.2 Электр энергиясының сапасы ГОСТ 32144-2013 сәйкес келуі керек.

1.3 Қоректендіру желісі коммутациялық және найзағай импульстік кедергілерден қорғалуы керек.

1.4 Өнім Кеден одағының техникалық регламенттерінің талаптарына сәйкес келеді: КО ТР 004/2011, КО ТР 020/2011 және ЕАЭО ТР 037/2016.

## ЖИНАҚТАУ

Құрастыру шамы; пайдалану жөніндегі Нұсқаулық; орау.(шам жинаққа кірмейді).

## ҚАУІПСІЗДІККЕ ҚОЙЫЛАТЫН ТАЛАПТАР

1. Шамды орнату және техникалық қызмет көрсету жұмыстары желінің қуаты өшірілгеніне көз жеткізу арқылы ғана жүзеге асырылуы мүмкін. Орнатпас бұрын желіде қорғаныс құрылғысының бар екеніне көз жеткізіңіз (ажыратқыш, сақтандырғыш).

2. Пайдалану кезінде шамдар мен электр сымдарын химиялық белсенді ортадан, жаңғыш және тез тұтанатын заттар мен беттерден алыс орналастыру қажет.

3. Барлық электр қосылымдары мен сымдардың тұтастығын үнемі тексеріп отырыңыз. Жарылған қорпусы немесе оптикасы бар зақымдалған сымдар үшін

4. Зақымдалған қорпусы немесе диффузоры бар шамды пайдалануға тыйым салынады.

5. Егер ақаулық анықталса, шамды өшіріп, себебін анықтау үшін білікті маманға хабарласыңыз.

6. Шамды пайдалану «Тұтынушылардың электр қондырғыларын техникалық пайдалану Ережелеріне» сәйкес жүргізілуі керек.

## ҚОСУ ЖӘНЕ ҚОСУ

Орнату және пайдалану кезінде қателерді болдырмау үшін білікті маманға хабарласыңыз.

1. Шамды ашыңыз және оның тұтастығына көз жеткізіңіз.

2. Қуат сымдарын терминал блогына қосыңыз

3. Шамды шамға салыңыз (шамдар жинаққа кірмейді).

## ШАМҒА КҮТІМ ЖАСАУ

Шамды пайдалану кезінде он ң бетінде шаң жиналуы мүмкін, бұл оның тұтынушылық қасиеттерін азайтады. Шамның сыртқы бетін тазалау үшін бейтарап жуу құралдарын қолдана отырып, умен суланған жұмсақ матаны пайдалану болады. Тазалау үшін еріткіштерді және басқа агрессивті химикаттарды пайдаланбаңыз. Қосымша қызмет көрсету шаралары талап етілмейді.

## КӨДЕГЕ ЖАРАТУ

WSL-GX53 серияларының шамдары қалдықтардың IV класына (кәуіптілігі төмен қалдықтар) жатады және мамандандырылған лицензиясы бар ұйымдар көдеге жаратуға жатады: Идентификатор ISO 1043 (97/129/EC) — 4 PELD, картон қорап: ID ISO 1043 (97/129/EC) бойынша — 20 PAP.

## ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ

Шамдарды тасымалдау және сақтау қоршаған ортаның температурасы –25-тен +45°С-қа дейін және ауаның салыстырмалы ылғалдылығы 80% — дан аспауы тиіс. Шамды сақтау және тасымалдау тек зауыт қаптамасында жүзеге асырылуы тиіс. Тасымалдау және сақтау процесінде шамға және оның қаптамасына мұнай өнімдерінің, агрессивті заттар мен ортаның, сондай-ақ механикалық жүктемелердің әсер етуіне жол берілмейді. Шамды қосу кері температурада тасымалданғаннан кейін бір сағаттан кейін мүмкін.

## КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Тұтынушы тасымалдау, сақтау, орнату және пайдалану ережелерін сақтаған жағдайда шамдардың қызмет ету мерзімі WSL-GX53 сериясы үшін 10 жыл. Шамдар-ды пайдаланудың кепілдік мерзімі тұтынушы тасымалдау, сақтау, монтаждау және пайдалану ережелерін сақтаған жағдайда сату сәтінен бастап 2 жылды құрайды. Шамды дұрыс сақтамау, монтаждау немесе пайдалану кепілдіктен айыруға әкеп соғады. Сатып алушының кінәсінен болмаған ақаулықтар анықталған жағдайда, кепілдік мерзімі аяқталғанға дейін шам сататын ұйымға жүгіну қажет. Шамды қайтару және ауыстыру тұтас қаптама, толық жинақтау және механикалық зақымданулар болмаған кезде ғана жүргізіледі. Сатушы кепілдік міндеттемелерді сатып алушыда кассалық чек немесе сатуды растайтын басқа құжат болған кезде ғана орындайды.

Кепілдік нәтижесінде зақымдалған бұйымдарға таратылмайды:

- өнімнің сұйықтық байланыстары;
- механикалық әсер ету және өзге де зақымдану.

Механикалық зақымдануларға кинетикалық энергияның әсерінен шамның (корпус, шашыратқыш, шағылыстырғыш) бүтіндігінің бұзылуы жатады. Жарық диодты шамды өз бетінше ашқан жағдайда кепілдік күшін жояды. Кепілдік міндеттемелер пайдалану процесінде боялған беттердің реңктері мен пластикалық бөлшектердің өзгеруіне қатысты танылмайды. Ақаулы жарық диодты шамды ауыстыру туралы толық ақпаратты сіз телефон арқылы ала аласыз: +7 (800) 555-01-23, +7 (495) 532-23-23.

Ескертпе: Өндіруші кез келген уақытта және алдын ала ескертусіз өнімнің техникалық сипаттамаларын бұзбайтын өнімнің дизайны мен конфигурациясына техникалық өзгерістер мен жақсартулар енгізу құқығын өзіне қалдырады.

## ДАЙЫНДАЛҒАН КҮНІ

Шамның қаптамасында немесе қорпусында көрсетілген

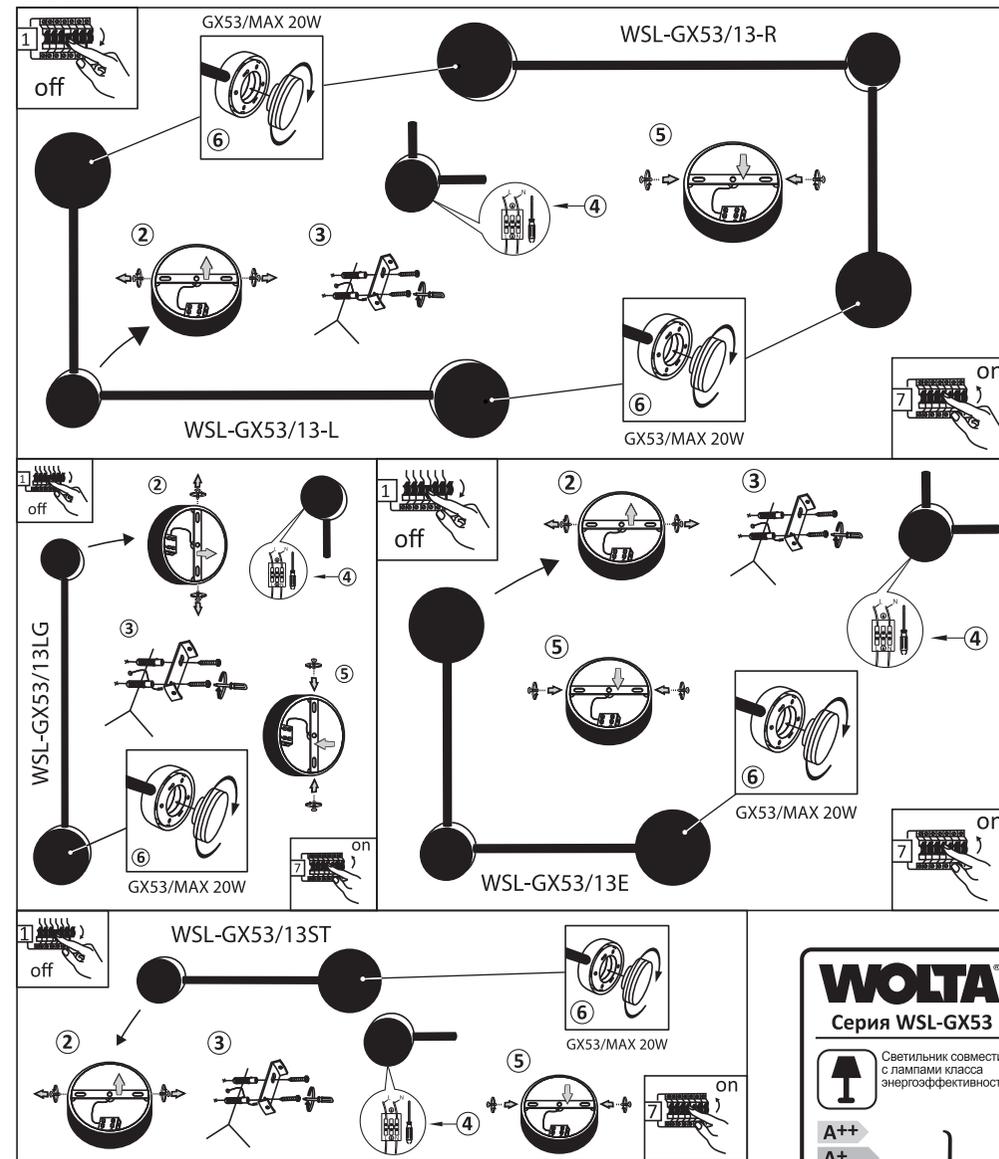
## СЕРТИФИКАТТАУ

Тауар кеден одағының қолданыстағы техникалық регламенттеріне сәйкес сертификатталған. Сертификаттау туралы ақпарат таңбалауда көрсетілген. Өнім сер-тификатының нөмірі мен қолданылу мерзімі туралы ақпаратты Сіз сайттан ала аласыз [www.wolta.ru](http://www.wolta.ru)

## ДАЙЫНДАУШЫ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Өндіруші: Ningbo Yusing Lighting Co., Ltd. Мекен-жайы: № 1199 Мингунган жолы, Цзяншань қаласы, Инчжоу, Нинбо, Қытай. Қытайда жасалған. Жеткізуші / импорттаушы «Вольта» ЖШҚ, Ресей, 197198, Санкт-Петербург, Ждановская көшесі, 45 литр А үйі, 60-Н үй, 14 кеңсе, [www.wolta.ru](http://www.wolta.ru). Жеткізушінің (Өндірушінің) тұтынушыдан талап-наразылықтады қабылдауға уәкілеттік берген заңды тұлғаның атауы мен мекен-жайы: «Леруа Мерлен Қазақстан» ЖШС, 0500051, Қазақстан Республикасы, Алматы қ., Медеу ауданы, Достық даңғылы, 192/2 үй, 819, [info@wolta.kz](mailto:info@wolta.kz).

СХЕМА МОНТАЖА  
ВСТРАИВАЕМЫХ СВЕТИЛЬНИКОВ  
WSL-GX53



## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН / КЕПІЛДІК ТАЛОНЫ



Артикул / Артикул	Серийный номер / Сериялық нөмірі	Дата продажи / Сату күні	Штамп продавца / Сатушының мертабаны

**WOLTA®**  
Серия WSL-GX53

Светильник совместим с лампами класса энергоэффективности:

A++  
A+  
A  
B  
C  
D  
E

\* Шаммен үйлесімд сынып шамдарымен энергия тиімділігі